

STIPULATION OF BENCHMARK PRICES OF FISH FOR CALCULATION OF LEVY ON FISHERY PRODUCTS

(Regulation of the Minister of Trade No. 23/M-DAG/PER/6/2006 dated June 22, 2006)

THE MINISTER OF TRADE,

Considering:

- a. that in order to implement the provision in Article 6 paragraph (1) and paragraph (4) of Government Regulation No. 62/2002 on Tariffs of Non-Tax State Revenues Effective Within the Ministry of Marine and Fishery, Decree of the Minister of Industry and Trade No. 292/MPP/Kep/4/2004 on Stipulation of Benchmark Prices of Fish for Calculation of Levy on Fishery Products has been stipulated;
- b. that the benchmark prices of the fish as contained in the Attachment to the decree as meant in letter e, the validity period expired as from April 22, 2005;
- c. that in order to give certainty in the calculation of levy on fishery products, it is necessary to re-stipulate benchmark prices of fish;
- d. that based on the considerations as meant in letters a, b and c, it is necessary to stipulate a regulation of the Minister of Trade;

In view of:

1. Law No. 31/2004 (Statute Book of 2004 No. 118, Supplement to Statute Book No. 4433);
2. Law No. 29/1997 on Non-tax State Revenue (Statute Book of 1997 No. 43, Supplement to Statute Book No. 3687);
3. Government Regulation No. 54/2002 on Fishery Business (Statute Book of 2002 No. 100, Supplement to Statute Book No. 4230);
4. Government Regulation No. 62/2002 on Tariffs of Non-Tax State Revenues Effective Within the Ministry of Marine and Fishery (Statute Book of 2002 No. 118, Supplement to Statute Book No. 4241);
5. Presidential Decree No. 260/1967 on Assignment and Responsibility of the Minister of Industry and Trade in the Foreign Trade Sector;
6. Presidential Decree No. 102/2001 on Assignment and Responsibility of the Minister of Industry and Trade in the Foreign Trade Sector;
7. Presidential Decree No. 187/2004 on the Establishment of the United Indonesia Cabinet as already amended by Presidential Decree No. 171/M/2005;
8. Presidential Regulation No. 9/2005 on the Status, Tasks, Functions, Organizational Structures and Working Arrangements of State Ministries as already amended by Presidential Regulation No. 62/2005;
9. Presidential Regulation No. 10/2005 on First-echelon Organizational Units and Tasks of State Ministries as already amended by Presidential Regulation No. 180/2005;
10. Decree of the Minister of Industry and Trade No. 558/MPP/Kep/12/1998 on Export General Provisions as already amended by Regulation of the Minister of Trade No. 07/M-DAG/PER/4/2005;
11. Regulation of the Minister of Trade No. 01/M-DAG/PER/3/2005 on the Organization and Working Arrangement of the Ministry of Trade as already amended by Regulation of the Minister of Trade No. 30/M-DAG/PER/12/2005;

Observing:

Result of the Meeting Organized by the Ministry of Marine and Fishery on April 21, 2006, attended by representatives of the Ministry of Trade, Indonesian

Fishery Producers Federation (GAPPINDO), Indonesian Fishery Businessmen Association (HPPI), Indonesian Tuna Producers Association (ASTUIN), Jakarta Oceanic Fishery Seaport (PPSJ), Fish Landing Center (PPI) Muara Angke, Fishery State-owned Enterprise and Indonesian Fishermen Association (HNSI).

DECIDES :

To stipulate :

THE REGULATION OF THE MINISTER OF TRADE ON STIPULATION OF BENCHMARK PRICES OF FISH FOR CALCULATION OF LEVY ON FISHERY PRODUCTS

Article 1

The benchmark price of fish or HPI is the value or price of fish in the Rupiah for calculating levy on fishery products, which is stipulated by the Minister of Trade by referring to the price of fish on the domestic and international markets.

Article 2

(1) The price of fish on the domestic market as meant in Article 1 is stipulated by the Minister of Marine and Fishery on the basis of the average price per kind of fish in Main Fish Landing Places in Jakarta, West Java, Central Java, East Java, Lampung, North Sumatra, North Sulawesi, South Sulawesi, Bali and Nusa Tenggara.

(2) The price of fish on the international market as meant in Article 1 is stipulated by the Minister of Marine and Fishery on the basis of the average FOB price per kind of fish for exporting.

(3) The percentage of the selling volume of fish on the domestic market and percentage of the selling volume of fish for exporting are stipulated by the Minister of Marine and Fishery on the basis of the selling volume of fish sold on the domestic market and selling volume of fish sold for export.

(4) HPI is stipulated on the basis of formula:

HPI = $ax + by$, wherein:

A = percentage of the selling volume of fish on the domestic market;

B = percentage of the selling volume of fish for export;

X = the weighted average price per kind of fish on the domestic market;

Y = the weighted average FOB price per kind of fish for export.

Article 3

The amounts of HPI are as contained in the attachment to this regulation.

Article 4

HPI as meant in Article 3 is effective for 6 (six) months, starting from the date of enforcement of this regulation.

Article 5

In the case of the validity period of HPI expiring on the basis of this regulation and new HPI not yet stipulated, HPI as contained in the attachment to this regulation remain effective as the basis for calculation of fishery until the new HPI is stipulated.

Article 6

With the enforcement of this regulation, the benchmark prices of fish as contained in the Attachment to Decree of the Minister of Marine and Fishery No. 292/MPP/Kep/4/2004 on Stipulation of Benchmark Prices of Fish for Calculation of Levy on Fishery Products is declared null and void.

Article 7

The regulation comes into force as from the date of stipulation.

Stipulated in Jakarta

On June 22, 2006

THE MINISTER OF TRADE

Sgd

MARI ELKA PANGESTU

ATTACHMENT TO REGULATION OF THE MINISTER OF TRADE

NO. 23/M-DAG/PER6/2006

DATED JUNE 22, 2006

STIPULATION OF FISH BECHMARK PRICE (HPI) FOR CALCULATION OF LEVY ON FISHERY PRODUCT (PHP)

No.	N a m e o f F i s h				H P I (Rp/Kg)
	Local	Method of preserving	English	Latin	
	Pelagis Besar				
1.	Tuna Mata Besar		Bigeye tuna	Thunnus abesus	8,800
2.	Madidihang		Yellowfin tuna	Thunnus albacares	8,800
3.	Albacore		Albacora	Thunnus alalunga	7,000
4.	Cakalang		Skipjack tuna, Striped tuna	Katsuwonus pelamis	3,000
5.	Tongkol		Frigate mackerel	Auxis thazard	2,500
6.	Tenggiri Bulat		Strike Spanish mackerel	Scomberomorus lineatus	8,000
7.	Tenggiri Papan		Spotted Spanish mackerel	Scomberomorus guttatus	8,000
8.	Hiu Cucut		Balfour's Shark	Hemigalidae	1,500
9.	Marlin		Black Marlin	Makaira Mazara	4,000
10.	M e k a		-	-	4,000
11.	Tanu lain-lain		-	-	6,000
	Pelagis Kecil				
12.	L a y a n g	iced	Layang scad	Decapterus macrosoma	2,500
		salted			750
13.	K e m b u n g	iced	Striped mackerel	Restrelliger barchysoma	3,000
		salted			750
14.	S e l a r	iced	Yellowstripe trevally	Selaroides leptolepis	1,700
		salted			1,200
15.	L e m u r u	iced	Indonesian oil sardine	Sardinella longiceps	600
		salted			300
16.	T e m b a n g	iced	Fringescalle sardine	Sardinella fimbriata	500
		salted			250
17.	Alu - Alu	iced	Obtuse barracuda	Syhyraena abtusata	7,500
		salted			5,800
18.	Sardine		Spotted Sardinella	Clupeidae	1,000
19.	T e r i		Commerson's Anchovy	Stolephorus commersonii	2,500
20.	Golok-golok		Wolf Herring	Chirocentrus dorab	2,000
21.	Kacangan		Dark Finned Sea-pike	Sphyraena spp	5,000
22.	Tetengkek		Hardtail Scad	Megalaspis cordyla	1,000
	D E M E R S A L				
23.	K u w e		Great trevally, Dusky jack	Caranx sexfasciatus	4,000
24.	L a y u r		Hairtail	Trichiurus savala	3,000
25.	Bawal Putih		White pomfret	Pampus argenteus	11,000
26.	Bawal Hitam		Black pomfret	Formio niger	8,000
27.	Kambing-kambing				2,500
28.	G u l a m a		Silver pennah croaker	Pennahia argentata	3,000

No.	Name of Fish				H P I (Rp/Kg)
	Local	Method of preserving	English	Latin	
29.	S a m g e		Reeve's croaker	Chrysochir areus	3,000
30.	Ayam-ayam		-	-	3,250
31.	Kuro/Senangin		Fourfinger threadfin	Eleutherorema tetradactylum	4,000
32.	Kakap merah		Red Snapper	Lutjanus altifrontalis	10,000
33.	Ikan Sebelah		Indian halibut	Psettodes erumei	3,000
34.	Ikan Beloso		Greater lizardfish	Saurida tumbil	1,700
35.	P a r i		Short-tailed butterfly ray	Gymnara sp	2,000
36.	Kurisi		Threadfin bream	Nemipterus nematophorus	2,500
37.	Talang-talang		Deep leatherskin	Chorinemus tala	3,000
38.	Billis		-	-	1,500
39.	Manyung		Giant catfish	Arius thalassinus	3,000
40.	Cumi-cumi		S q u i d	Loligo sp	8,250
41.	K e r a p u		Grouper	Epinephelus sp	12,000
42.	Petek/Peperek		Splended Pony Fish	Leiognathidae	1,000
43.	Kerong-kerong		Banded Grunter	Therapon spp	1,700
44.	Gerot-gerot		Bloched Grunt	Pomadasys spp	1,800
45.	Biji Nangka		-	Mullidae	1,900
46.	Pisang-pisang		Goldbanded Fusilier	Casio spp	2,700
47.	Remang		Yellow Pikeconger	Congresox talabon	1,500
48.	Baronang		Streaked Spinefoot	Siganus	7,700
49.	Lencam		Orangestriped Emperor	Lethrinus spp	1,800
50.	Ikan Merah		Red Snapper	Lutjanus malabaricus	2,000
51.	Bambangan		Blood Snapper	Lutjanus sanguineus	7,000
52.	Baracuda		-	-	3,000
53.	Moluska		-	-	1,000
54.	Caesio/Ekor Kuning		Yellowtall Fusilier	Caesio erythrogaster	5,000
55.	K a c i		-	-	5,000
56.	S a w o		-	-	7,000
57.	B a r o		-	-	2,500
58.	Ikan lain-lain		-	-	2,000
	U D A N G				
59.	Udang Windu		Tiger shrimp	Penaeus monodon	42,000
60.	Udang Putih		Banana shrimp	Penaeus merguensis	35,000
61.	Udang lain-lain		-	-	12,500

THE MINISTER OF INDUSTRY AND TRADE,

sgd.

MARI ELKA PANGESTU

—==(R)==—